

RI.271.21.2014

Do wszystkich Wykonawców

Dot: Przetargu nieograniczonego pn: Budowa przydomowych oczyszczalni ścieków w miejscowości Dąbkowa Parowa, Cisse, Grabal, Mościska, Grądy, Podlesie.

Stosownie do art. 38 ust. 1,2 i 6 Ustawy - Pzp z dnia 29 stycznia 2004 r. (Dz. U. z 2013 roku, poz. 907 z późn. zm.) Zamawiający w odpowiedzi na zgłoszone zapytania wyjaśnia treść Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia :

Pytanie 1:

Proszę o określenie (rzęd wielkości) poziomu wody gruntowej w miejscach lokalizacji budowanych oczyszczalni przydomowych w skrajnym niekorzystnym momencie, tzn. w momencie roztopów lub w momencie późnej jesieni? Określenie poziomu wody gruntowej jest niezbędne do doboru oferowanej oczyszczalni zgodnie z normą PN EN 12566-3+A1:2009 (lub równoważnej do zaprojektowanej).

Odpowiedź:

Wnioskowane dane określają: załączniki do SIWZ – otwory badawcze (profile geologiczne) i opinia geotechniczna.

Pytanie 2:

Czy Zamawiający posiada badania poziomu wody gruntowej w terenie w skrajnie niekorzystnym momencie tj. momencie roztopów lub w momencie późnej jesieni?

Odpowiedź:

J.w.

Pytanie: 3

Od listopada 2011 roku nie ma prawa być sprzedawana, montowana, oferowana do montażu oczyszczalnia przydomowa bez wykonanych badań wstępnych typu (zgodnie z normą PN EN 12566-3+A1:2009). Po dokonaniu badań w laboratorium notyfikowanym – producent oczyszczalni nadaje dla oczyszczalni znak CE oraz wystawia deklarację zgodności z normą. Czy Zamawiający niezgodnie z normą PN EN 12566-3+A1:2009 dopuszcza oznakowanie oczyszczalni znakiem „B”?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga oznakowania oczyszczalni, zgodnego z wymogami obowiązującej normy.

Pytanie 4:

Norma PN EN 12566-3+A1:2009 nakazuje wykonać badanie efektywności oczyszczania przez laboratorium notyfikowane w zakresie tej normy wg procedury określonej załącznikiem B oraz tablicy 1 na stronie 17 normy (oraz zapisów normy B.1 strona 22, tabela ZA.3, strona 28). Czy Zamawiający podtrzymuje te zapisy normy i wymagać będzie od oferentów przedstawienia raportu z badań efektywności oczyszczania wykonanego przez laboratorium notyfikowane wraz z kompletem informacji określonych normą PN EN 12566-3+A1:2009?

Pytanie 5:

Norma PN EN 12566-3+A1:2009 nakazuje wykonać badanie wodoszczelności dla każdego modelu z rodziny (wielkości oczyszczalni) – wg procedury opisanej w załączniku A normy oraz

tablicy 1 na stronie 17 normy. Czy Zamawiający podtrzymuje te zapisy normy i wymagać będzie od oferentów przedstawienia raportu z badań wodoszczelności dla oferowanych wielkości oczyszczalni, wykonanych przez laboratorium notyfikowane w zakresie tej normy?

Pytanie 6:

Norma PN EN 12566-3+A1:2009 nakazuje wykonać badanie wytrzymałości konstrukcyjnej w warunkach mokrych (wg procedury opisanej w załączniku C.6 normy) w sytuacji, gdy oczyszczalnia będzie posadowiona w warunkach mokrych (a takie występują na terenie Państwa Gmin). Czy Zamawiający podtrzymuje te zapisy normy i wymagać będzie od oferentów przedstawienia raportu z badań wytrzymałości konstrukcyjnej wykonanego dla warunków mokrych wg procedury C.6 normy PN EN 12566-3+A1:2009?

Odpowiedź 4,5,6:

Zamawiający nie będzie żądał od Wykonawców raportów z badań wymienionych w pytaniu. Zamawiający potwierdza, iż oferowane oczyszczalnie muszą spełniać wymogi normy, określonej w projekcie.

Pytanie 7:

Czy w związku z faktem, że bezwarunkowo wymaganych badań wg normy PN EN 12566-3+A1:2009 jest cztery (1. efektywność oczyszczania, 2. wodoszczelność, 3. wytrzymałości konstrukcyjnej w warunkach suchych i wilgotnych, 4. trwałości – wszystkie badania wykonane przez laboratorium notyfikowane), to oferenci – celem zabezpieczenia interesów Zamawiającej Gminy – muszą dołączyć do oferty wszystkie cztery wymienione raporty z badań?

Odpowiedź:

Zamawiający nie będzie żądał dołączenia do oferty raportów z badań wg normy PN-EN 12566-3+A1:2009.

Po podpisaniu umowy Wykonawca przedłoży Zamawiającemu certyfikat/deklarację zgodności z normą PN-EN 12566-3+A1, w której podane będą wskaźniki skuteczności oczyszczania oraz potwierdzenie, że należycie wykonane roboty gwarantują prawidłową pracę urządzeń oczyszczalni.

Pytanie 8:

Czy Zamawiający dopuszcza do montażu oczyszczalni, które nie zostały przebadane jako całość przez laboratorium notyfikowane zgodnie z normą PN EN 12566-3+A1:2009?

Odpowiedź:

Nie.

Pytanie 9:

Badanie efektywności zgodnie z normą PN EN 12566-3+A1:2009 musi być wykonane przez laboratorium notyfikowane. Czy Zamawiający dopuszcza przedstawienie raportu efektywności, wykonanego w momencie badania oczyszczalni przez laboratorium akredytowane, które laboratorium akredytowane już po dokonaniu badania efektywności zostało notyfikowanym?

Pytanie 10:

Badania wytrzymałości konstrukcyjnej określone normą Pn EN 12566-3+A1:2009 muszą być (zgodnie z normą) wykonane przez laboratorium notyfikowane. Czy Zamawiający dopuszcza wykonanie badań wytrzymałości konstrukcyjnej dla warunków suchych i dla warunków mokrych przez osobę prywatną lub laboratorium akredytowane, a jedynie potwierdzonych przez laboratorium notyfikowane?

Odpowiedź 9,10:

Zamawiający dopuszcza wykonywanie badań, określonych w normie PN-EN 12566-3+A1:2009, przez osobę prywatną lub laboratorium akredytowane, a jedynie potwierdzonych przez laboratorium notyfikowane.

Pytanie 11:

Czy Zamawiający dopuszcza stosowanie zbiorników przepompowni z włazem o średnicy 30 do 40 cm?

Odpowiedź:

Średnica wężu musi zapewniać swobodny montaż i demontaż pompy, im większa tym lepiej.

Pytanie 12:

Czy w przypadku zaprojektowanego systemu rozsączenia w formie tzw. studni chłonnej, Zamawiający dopuszcza wykonanie, zastosowanie studni chłonnej, w której wąż kontrolny będzie miał średnicę mniejszą niż 60 cm?

Odpowiedź:

Projekt nie przewiduje systemu rozsączenia w formie studni chłonnej.

Pytanie 13:

Przepompownie ścieków surowych określone są normą PN EN 12050-1. Czy Zamawiający dopuszcza zaoferowanie przepompowni ścieków surowych, które nie przeszły badań określonych ww normą?

Odpowiedź:

Rozwiązanie projektowe nie przewiduje przepompowni na ściekach surowych.

Pytanie 14:

Czy Wykonawca ma dołączyć do oferty raport z badań dla przepompowni ścieków surowych wykonanych przez laboratorium notyfikowane?

Odpowiedź:

Nie dotyczy.

Pytanie 15:

Przepompownie ścieków oczyszczonych określone są normą PN EN 12050-2. Czy Zamawiający dopuszcza zaoferowanie przepompowni ścieków oczyszczonych, które nie przeszły badań określonych ww normą?

Odpowiedź:

Nie

Pytanie 16:

Czy Wykonawca ma dołączyć do oferty raport z badań dla przepompowni ścieków oczyszczonych wykonanych przez laboratorium notyfikowane?

Odpowiedź:

Nie

Pytanie 17:

Czy Zamawiający dopuści oczyszczalnię, którą producent po badaniach m.in. skuteczności oczyszczania zmienił konstrukcyjnie m.in. w zakresie sterowania i związaną z tym zmianą w zużyciu energii elektrycznej, a legitymującą się raportem z badań poprzedniej jej wersji?

Odpowiedź:

Pytanie zbyt mało szczegółowe, aby móc udzielić jednoznacznej odpowiedzi. Zamawiający nie wyklucza możliwości wprowadzenia zmian nieznacznych t.j. nie mających wpływu na skuteczność oczyszczania.

Pytanie 18:

Czy Zamawiający zdaje sobie sprawę, że od 1 lipca 2013 r. zamiast deklaracji zgodności producent sporządza deklarację właściwości użytkowych? Prosimy o zmianę SIWZ.

Odpowiedź:

Zamawiający nie dokonuje zmiany w SIWZ, stwierdzając jednocześnie, iż Wykonawca zobowiązany jest do złożenia dokumentów, odpowiadających aktualnym wymogom.

Pytanie 19

W dokumentacji zawarty jest zapis, że oczyszczalnie muszą spełniać wytyczne normy zharmonizowanej PN-EN 12566-3+A1:2009 – Małe oczyszczalnie ścieków dla obliczeniowej liczby mieszkańców (OLM) do 50 - Część 3: Kontenerowe i/lub montowane na miejscu przydomowe

oczyszczalnie ścieków i być znakowana znakiem CE. Dodajmy, że jest to norma przenosząca normę europejską. Czy zgodnie z Art. 30 ustęp 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych Zamawiający dopuści oczyszczalnie spełniające wymagania normy innych państw członkowskich Europejskiego Obszaru gospodarczego przenoszących normę europejską?

Odpowiedź:

Tak, zgodnie z art. 30 ust.1 ustawy -Pzp.

Pytanie 20:

Czy Zamawiający na etapie składania ofert będzie wymagał dołączenia deklaracji właściwości użytkowych i pełnych raportów z badań na zgodność z normą 12566-3 + A1:2009 wg procedur w niej zawartych tj.:

- Wymiary główne (wloty, wyloty i połączenia, możliwość dostępu) dla każdego modelu tj. oczyszczalni, nie zbiornika z rodziny; za zadanie odpowiada producent

- Badanie wodoszczelności zgodnie z załącznikiem A normy PN EN 12566-3+A1:2009 dla każdej oczyszczalni (nie zbiornika) z rodziny, za zadanie odpowiada laboratorium notyfikowane

- **Badanie wytrzymałość konstrukcji obliczone zgodnie z 6.2.1 lub badane zgodnie z Załącznikiem C normy PN EN 12566-3+A1:2009 dla jednego modelu tj. oczyszczalni. Laboratorium notyfikowane przeprowadza badanie wytrzymałości konstrukcji lub sprawdza obliczenia producenta oraz zgodność wyrobu z obliczeniami**

- Badanie skuteczności oczyszczania zgodnie z załącznikiem B normy PN EN 12566-3+A1:2009 dla jednego modelu tj. oczyszczalni, nie zbiornika z rodziny – najmniejszego, za zadanie odpowiada laboratorium notyfikowane

- Trwałość zgodnie z rozdziałem 6.5.2 do 6.5.7 (co odpowiednie) i w zależności od zastosowanego materiału, normy PN EN 12566-3+A1:2009, za zadanie odpowiada laboratorium notyfikowane?

Odpowiedź:

Na etapie składania ofert Zamawiający nie będzie wymagał dołączenia dokumentów, wymienionych w pytaniu.

Pytanie 21:

Zamawiający wymaga 3-letniej gwarancji.

a) Czy Zamawiający dopuszcza, aby gwarancja nie obejmowała wad powstałych na skutek siły wyższej, normalnego zużycia (np. materiałów eksploatacyjnych typu filtry, membrany, dyfuzory) oraz szkód wynikłych z winy użytkownika?

b) Czy Zamawiający dopuszcza, aby okres gwarancji na sprzęt elektryczny (dmuchawy, pompy, etc.) wynosił nie mniej niż okres gwarancji udzielanej przez ich producenta, a zarazem nie krótszy niż 24 miesiące? Wymagany termin gwarancji na przedmiot zamówienia wynosi minimum 3 lata, a gwarancja udzielana przez producentów ww. sprzętu jest krótsza.

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga 36 miesięcznej gwarancji jakości na przedmiot umowy, zgodnie z zapisem w SIWZ Rozdz.IV i zał. nr 10 - wzorze umowy § 16 .

Pytanie 22:

Czy Zamawiający dopuści oczyszczalnie jedno- i wielozbiornikowe?

Odpowiedź:

Zamawiający nie dopuszcza montażu oczyszczalni jednozbiornikowych.

Pytanie 23:

Czy Zamawiający będzie wymagał na etapie składania ofert przedstawienia protokołu z badań i certyfikatu na zgodność z normą dotyczącą przepompowni ścieków surowych i oczyszczonych tj. PN-EN 12050-2 i 12050-3?

Odpowiedź:

Nie.

Pytanie 24:

Czy Zamawiający niezgodnie z normą dopuści oczyszczalnie kilkuzbiornikowe, których zbiorniki zostały przebadane, a nie kompletna oczyszczalnia?

Odpowiedź:

Nie.

Pytanie 25 :

Wg orzecznictwa KIO celem badań wyrobu budowlanego jest ocena zgodności zaproponowanych wyrobów z powszechnie dostępnymi normami europejskimi, które określają parametry konieczne dla spełnienia wymogów określonych w danej normie. Raport z badań, które potwierdzają, że dany wyrób spełnia określone w normie wymagania nie zawierają informacji, podlegających ochronie zgodnie z ustawą o nieuczciwej konkurencji. Czy gmina dopuszcza niezgodnie z prawem utajnienie badań oczyszczalni wykonanych przez laboratorium notyfikowane, na podstawie których producent oczyszczalni wystawia deklarację właściwości użytkowych?

Odpowiedź:

Zamawiający będzie wymagał przedstawienia deklaracji właściwości użytkowych, wystawionej przez producenta oczyszczalni.

Pytanie 26:

W dokumentacji napisano, że „Zastosowano oczyszczalnie w dwóch wielkościach OMB-1 do 3 mieszkańców oraz OMB-2 powyżej 3 do 8 mieszkańców”.

Dobór ten zastał przeprowadzony o materiały informacyjne konkretnego producenta. Poszczególni producenci ustalają różne zakresy liczby mieszkańców i odpowiadające jego górnej granicy maksymalne dzienne obciążenie, które wylicza się na podstawie różnych wartości zużycia wody określonego w Rozporządzeniu Ministra Infrastruktury z dnia 14 stycznia 2002 r. w sprawie określenia przeciętnych norm zużycia wody (Dz.U. z 2002 r., nr 8, poz. 70). Zgodnie z projektem przyjęto za jednostkową ilość ścieków przypadającą na 1 mieszkańca (RLM) - 100 l/d. Nie neguje się zasadności określenia przepustowości poszczególnych oczyszczalni, jednakże tutaj żąda się zaoferowania urządzeń nie na ich przepustowość tylko na górną granicę zakresu, w jakim mieści się dana liczba użytkowników ustalonego przez firmę oczyszczalni referencyjnych. W efekcie, przykładowo Projektant na podstawie ustaleń firmy A dobrał dla 4 osób oczyszczalnię dla do 8 osób. Dla oczyszczalni, które chce zaoferować potencjalny Wykonawca są ustalone inne zakresy liczby użytkowników np. 1-6, 7-10. Dla tych 4 osób mógłby dobrać oczyszczalnię dla 1-6 osób o przepustowości max.0,9m³/d. Niestety kierując się już ustalonymi na podstawie danych producenta oczyszczalni referencyjnych zakresom liczby użytkowników, nie może tego zrobić. W efekcie dochodzi do uprzywilejowania oczyszczalni referencyjnych, a co z kolei nie pozostaje bez wpływu na samego Zamawiającego, gdyż takie działania prowadzą do nieuzasadnionego zmniejszenia kręgu oferentów i spadku konkurencyjności.

Wobec powyższego – zwracamy się z prośbą o dopuszczenie doboru oczyszczalni na podstawie danych podanych w tabelach opisów technicznych tj. liczby mieszkańców na poszczególnych działkach oraz ilości ścieków – w drugiej kolejności (gdyby jakiś producent przyjmował mniejsze zużycie wody aniżeli zakładane przez Zamawiającego tj. 100 l/d*mieszk. Powyższa procedura jest podstawą prawidłowego doboru wielkości oczyszczalni.

Czy Zamawiający to uczyni?

Odpowiedź:

Zamawiający dopuszcza dobór oczyszczalni na podstawie danych podanych w tabelach opisów technicznych, przy jednoczesnym zachowaniu pojemności określonych w projekcie technicznym.

Pytanie 27:

Czy Zamawiający dopuści oczyszczalnie legitymujące się raportami z badań niezawierających wszystkich informacji jakie zgodnie z normą powinien zawierać raport z badań?

Odpowiedź:

Patrz odp. na pyt. Nr 25 .

Pytanie 28:

Czy Zamawiający zgodnie z zapisami SIWZ dopuści jako oczyszczalnie równoważne wszystkie oczyszczalnie oparte o technologię osadu czynnego i złoża biologicznego, spełniające wytyczne normy 12566-3?

W przypadku odmowy prosimy o podanie parametrów równoważności, gdyż na podstawie

orzecznictwa w tym zakresie, należy stwierdzić, że zamawiający by mógł ocenić, czy oferowane rozwiązania równoważne, spełniają wymóg równoważności, zgodnie z art. 30 ust. 5 Ustawy, musi je odnieść do co najmniej minimalnych wymagań opisanych w SIWZ (m.in. wyrok KIO z dnia 5 stycznia 2012 r., KIO 2/34/11). W przypadku dopuszczenia składania ofert równoważnych obowiązkiem zamawiającego jest dokładne określenie wymagań dotyczących takich ofert. W wyrok z dnia 7 kwietnia 2008 r., sygn. akt KIO/UZP 254/08 wskazano, iż "dla oceny w postępowaniach, w których przewidziano składanie ofert równoważnych nie wystarczy językowa wykładnia pojęcia "równoważność", ale zawarte w SIWZ określenia uściślające wymogi Zamawiającego, odnoszące się do dopuszczalnego przez niego zakresu równoważności ofert (...). Zamawiający w SIWZ powinien doprecyzować zakres dopuszczalnej równoważności ofert. W przeciwnym razie nie będzie w stanie ocenić ofert pod kątem własnych potrzeb oraz porównać złożonych ofert. Określenie chociażby minimalnych wymagań w zakresie parametrów oferowanych wyrobów pozwala uznać ów wybór za równoważny bądź nie, a w konsekwencji dopuści ofertę do oceny, bądź ją odrzuci jako niezgodną z treścią SIWZ" (UZP, Zamówienia publiczne w orzecznictwie, zeszyt orzeczniczy Nr 1, Warszawa 2008, s. 40).

Podobne zdanie wyrażono w opinii UZP, w której stwierdzono, że zamawiający wskazując w SIWZ zamówienia na konkretny produkt, nie odnosząc się do minimalnych wymagań dające obraz realnych oczekiwań co do oferowanego produktu, nie tylko narusza zasadę określoną w art. 29 ust. 1 pkt. 3 Ustawy, ale także zasadę uczciwej konkurencji i zasadę równego dostępu do zamówienia publicznego określone art. 7 ust. 1 Ustawy.

Odpowiedź:

Tak, z wyłączeniem oczyszczalni jednozbiornikowych.

Pytanie 29:

Od listopada 2011 roku nie ma prawa być sprzedawana, montowana, oferowana do montażu oczyszczalnia przydomowa bez wykonanych badań wstępnych typu (zgodnie z normą PN-EN12566-3+A1:2009). Po dokonaniu badań w laboratorium notyfikowanym – producent oczyszczalni nadaje dla oczyszczalni znak CE oraz wystawia deklarację zgodności z normą. Czy Zamawiający niezgodnie z normą PN-EN12566-3+A1:2009 dopuszcza oznakowanie oczyszczalni znakiem „B” ?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga oznakowania oczyszczalni, zgodnego z wymogami obowiązującej normy.

Pytanie 30:

Zamawiający żąda zastosowania urządzeń, które przeszły badania na zgodność z normą PN-EN 12566-3+A/2009

Czy dla wykazania powyższego Zamawiający będzie żądał dołączenia do oferty wszystkich raportów z badań:

- c) wodoszczelność dla wszystkich oferowanych oczyszczalni, a nie poszczególnych zbiorników lub oczyszczalni z innego typoszeregu wykonanego przez laboratorium notyfikowane zgodnie z załącznikiem "A" normy PN EN 12566-3 a w szczególności tablicą "1" przedmiotowej normy,
- d) wytrzymałości konstrukcyjnej dla oferowanych oczyszczalni (największa oczyszczalnia, a nie największy pojedynczy zbiornik). W tym zakresie Zamawiający wymaga dostarczenia raportu wytrzymałości konstrukcyjnej wykonanej przez laboratorium notyfikowane zgodnie z załącznikiem "C" normy PN EN 12566-3 dla warunków suchych i mokrych lub metodą obliczeniową obejmującą najbardziej niekorzystne warunki pracy urządzenia wykonanej przez laboratorium notyfikowane zgodnie z normą PN EN 12566-3,
- e) efektywność oczyszczania dla parametrów: BZT5, ChZT, zawiesina. Uwaga w badaniach zgodnie z rozporządzeniem trzeba podawać stężenia zanieczyszczeń ścieków surowych i oczyszczonych oraz wartość procentową. Zamawiający wymaga (zgodnie z normą PN EN 12566-3), aby badanie efektywności oczyszczania było wykonane przez laboratorium notyfikowane zgodnie z załącznikiem „B” normy PN EN 12566-3 (dla najmniejszej oczyszczalni z typoszeregu),
- f) trwałość materiału (badanie materiału) – badanie wykonane zgodnie z rozdziałem 6.5 normy PN EN 12566-3 określające właściwości materiału, z którego wykonana jest oczyszczalnia,

zgodnym z normą PN-EN 12566-3, wystawionym przez jednostkę notyfikowaną w Komisji Europy.

Czy badania wykonywane przez jednostkę notyfikowaną (wodoszczelność, wytrzymałość konstrukcyjna, skuteczność oczyszczania) i potwierdzające zgodność z normą PN-EN 12566-3+A1:2009 mają obejmować całą oczyszczalnię, wszystkie elementy jako całość tzn. osadnik z bioreaktorem łącznie?

Odpowiedź:

Zamawiający nie będzie żądał dołączenia do oferty raportów z badań wymienionych w pytaniu.

Po podpisaniu umowy Wykonawca przedłoży Zamawiającemu certyfikat/deklarację zgodności z normą PN-EN 12566-3+A1, w której podane będą wskaźniki skuteczności oczyszczania oraz potwierdzenie, że należycie wykonane roboty gwarantują prawidłową pracę urządzeń oczyszczalni.

Badania dotyczące wodoszczelności, wytrzymałości konstrukcyjnej, skuteczności oczyszczania i potwierdzające zgodność z normą PN-EN 12566-3+A1:2009 mają obejmować całą oczyszczalnię.

Pytanie 31:

Zamawiający wymaga zastosowania urządzeń pracujących w technologii osadu czynnego, Czy w związku z powyższym Zamawiający dopuści urządzenia z osadem czynnym pracujące w zaawansowanej technologii SBR, gwarantujące wysoką skuteczność oczyszczania, składające się z dwóch zbiorników: osadnika wstępnego i bioreaktora?

Odpowiedź:

Zamawiający nie dopuszcza urządzeń z osadem czynnym pracujące w zaawansowanej technologii SBR.

Pytanie 32

Zamawiający wymaga aby urządzenia tj. przydomowe oczyszczalnie ścieków były zgodne z normą PN-EN12566-3+A1:2009. Przedmiotowa norma dotyczy:

„Małe oczyszczalnie ścieków dla obliczeniowej liczby mieszkańców OLM do 50. Część 3: Konterenerowe/lub montowane na miejscu przydomowe oczyszczalnie ścieków”.

Oraz jasno i wyraźnie określa zakres badań typu wykonywanych przez laboratorium notyfikowane tj.:

1. Badanie wytrzymałości konstrukcji
2. Badanie skuteczności oczyszczania
3. Badanie wodoszczelności
4. Badanie trwałości

Prosimy o jednoznaczne potwierdzenie, że wszystkie badania typu mają być wykonane zgodnie z normą PN-EN 12566-3+A1:2009 przez laboratorium notyfikowane i posiadać raport z tych badań wystawiony przez laboratorium notyfikowane, który należy załączyć do oferty.

Odpowiedź:

Badania mają być wykonane zgodnie z normą PN-EN 12566-3+A1:2009.

Zamawiający nie będzie żądał dołączenia do oferty raportu z badań określonych w/w normie.

Po podpisaniu umowy Wykonawca przedłoży Zamawiającemu certyfikat/deklarację zgodności z normą PN-EN 12566-3+A1, w której podane będą wskaźniki skuteczności oczyszczania oraz potwierdzenie, że należycie wykonane roboty gwarantują prawidłową pracę urządzeń oczyszczalni.

Pytanie 33

Zamawiający w opisach technicznych pisze, że oczyszczalnie mają być wyposażone w urządzenia automatyki i sterowania zapewniać stabilny przebieg procesów oczyszczania.

W związku z powyższym prosimy o potwierdzenie, że Zamawiający wymaga aby zaofertowane oczyszczalnie wyposażone były w sterowniki z wyświetlaczem LCD (zapewniającym automatyczną pracę oczyszczalni) oraz elektrozawory. Prosimy o potwierdzenie że Zamawiający nie dopuszcza oczyszczalni które wymagają ingerencji użytkownika np. Ręcznej regulacji zaworów.

Odpowiedź:

Zaoferowane oczyszczalnie mają być wyposażone w sterowniki z wyświetlaczem LCD i elektrozawory oraz nie wymagać ingerencji użytkownika.

Pytanie 34

Czy Zamawiający dopuszcza oczyszczalnie składające się z jednego zbiornika?

Odpowiedź:

Nie.

Pytanie 35

Prosimy o podanie minimalnych pojemności osadników dla poszczególnych przepustowości przydomowych oczyszczalni ścieków.

Odpowiedź:

Pojemność osadników dla poszczególnych oczyszczalni określona jest w projekcie.

Pytanie 36;

Prosimy o podanie parametrów równoważnych dotyczących przydomowych oczyszczalni ścieków.

Odpowiedź:

Parametry równoważne dla oczyszczalni przydomowych:

1/ Sposób oczyszczania oparty procesach mechanicznych oraz na biologicznym oczyszczaniu tlenowym za pomocą osadu czynnego lub osadu czynnego połączonego z technologią złoża zanurzanego,

2/ Automatyczne sterowanie procesami oczyszczania za pomocą sterownika mikroprocesorowego,

3/ Wielkość komór i zbiorników oczyszczalni wg projektu.

Zamawiający w celu zapewnienia Wykonawcom czasu niezbędnego do wprowadzenia w ofertach zmian wynikających z modyfikacji treści Specyfikacji Istotnych Warunków zamówienia, postanowił przedłużyć termin składania ofert.

Nowe terminy są następujące:

Termin składania ofert: 2014.09.02 godz. 9.30.

Termin otwarcia ofert: 2014.09.02 godz. 10.00.

W pozostałym zakresie SIWZ pozostaje niezmienną.

A handwritten signature in black ink is written over a circular official stamp. The stamp contains some illegible text, likely the name of the contracting authority or a project identifier.